Winter semester 2022/23

344.175 VL: Natural Language Processing Text Processing



Navid Rekab-saz

Email: <u>navid.rekabsaz@jku.at</u> Office hours: <u>https://navid-officehours.youcanbook.me</u>





Institute of Computational Perception



- NLP Applications
- Language as a complex system
- Text preprocessing

Agenda

NLP Applications

- Language as a complex system
- Text preprocessing

Machine Translation

ENGLISH - DETECTED	ENGLISH	\sim	$\stackrel{\rightarrow}{\leftarrow}$	GERMAN	ENGLISH	SPANISH	\sim
"Humans think in stor to make sense of the telling stories."	ies, and we t world by	try X	2	"Menschen d und wir versu verstehen, ind erzählen."	enken in Gesc chen, die Wel dem wir Gescl	chichten, t zu hichten	☆
•••)	84/50	00 🧪		۹)			0 0 0

Translate from English (detected) 🗸	Translate into German 🗸
"Humans think in stories, and we try to make sense of the world by telling stories."	"Die Menschen denken in Geschichten, und wir versuchen, der Welt durch das Erzählen von Geschichten einen Sinn zu geben".
■ Translate document	[] ~ ↓



Information Retrieval (IR)



Factoid Q&A



Alexander Van der Bellen is the current President of Austria. He previously served as a professor of economics at the University of Vienna, and after

Alexander Van der Bellen President of Austria

20:22

Who is the President of Austria

Alexander Van der Bellen is the

President of Austria.

KNOWLEDGE

1

joining politics, as the spokesman of the Austrian Green Party. As a descendant of the Russian aristocratic von der Bellen family of patrilineal Dutch ancestry, he was born in Austria to Russian and Estonian parents who were refugees from Stalinism, and became a nat... more Wikipedia



📶 Magenta-T- 穼

Factoid Question Answering

Passage Segment

...The European Parliament and the Council of the European Union have powers of amendment and veto during the legislative process...

Question

Which governing bodies have veto power?

Passage Segment

...The Rankine cycle is sometimes referred to as a practical Carnot cycle...

Question

What is the Rankine cycle sometimes called?

Non-factoid Question Answering

Query 2402:

Question: What is the structure of Australia's members of parliament? Document ID: 400

Document Name: Member_of_parliament.html

Answer Passages:

Passage 1 A Member of Parliament is the representative of the voters to a parliament. In many countries with bicameral parliaments, this category includes specifically members of the lower house, as upper houses often have a different title. Members of parliament tend to form parliamentary groups with members of the same political party. The Westminster system is a democratic parliamentary system of government modelled after the politics of the United Kingdom. This term comes from the Palace of Westminster, the seat of the Parliament of the United Kingdom. A member of parliament is a member of the House of Representatives, the lower house of the Commonwealth parliament. Members may use "MP" after their names; "MHR" is not used, although it was used as a post-nominal in the past.

Passage 2 A member of the upper house of the Commonwealth parliament, the Senate, is known as a "Senator". In the Australian states of New South Wales, Victoria and South Australia, a Member of the Legislative Assembly or "lower house," may also use the post-nominal "MP." Members of the Legislative Council use the post-nominal "MLC." Members of the Jatiyo Sangshad, or National Assembly, are elected every five years and are referred to in English as members of Parliament. The assembly has directly elected 300 seats, and further 50 reserved selected seats for women. The Parliament of Canada consists of the monarch, the Senate , and the House of Commons.

Question: How are people coping in the lockdown?

Headline: China coronavirus: Death toll rises as more cities restrict travel

Document: China has widened its travel restrictions in Hubei province - the centre of the coronavirus outbreak - as the death toll climbed to 26. The restrictions will affect at least 20 million people across 10 cities, including the capital, Wuhan, where the virus emerged. On Thursday, a coronavirus patient died in northern Hebei province - making it the first death outside Hubei. [...] We now know this is not a virus that will burn out on its own and disappear. [...] And we still don't know when people are contagious. Is it before symptoms appear, or only after severe symptoms emerge? One is significantly harder to stop spreading than the other. [...] One doctor, who requested anonymity, describes the conditions at a hospital in Wuhan. [...] "I was planning to stay in my apartment because I'm scared to go to the gym, and I'm scared to go to out in public, and not many people are willing to go out." (141 words). Vietnam and Singapore were on Thursday added to the nations recording confirmed cases, joining Thailand, the US, Taiwan and South Korea. [...] Taiwan has banned people arriving from Wuhan and the US state department warned American travellers to exercise increased caution in China. (document length: 921 words)

Conversational IR / Chat Bots

A task-oriented dialog system

Belief State DB State **H**: I am looking for a museum in the center of town do you have any Belief state: suggestion? M: there are <u>6</u> museums in the <u>centre</u> of town . how about the <u>Broughton</u> 'attraction':{'type': 'museum', 'area': 'centre'} house gallery at 98 king street? Attraction address": "98 king street", H: nice, can you tell me what is the phone number and address ? "area": "centre", 3 "entrance fee": "free", "id": "5". "location": [M: the phone number for the Broughton house gallery is 01223314960 and 52.207409. 0.126738 they are located at 98 king street . "name": "broughton house gallery", "openhours": "?" 'phone": "01223314960". H: ok thanks, can you recommend a restaurant in the same area serving Indian "postcode": "cb111n", 'pricerange": "free" 5 'type": "museum' food M: curry garden serves Indian food and is located in the centre. would you like me to make a reservation ? H: sure, please book a table for two people on thursday at 18:00 Restaurant Belief state: **M:** ok , i have a table for 2 at 18:00 on Thursday . your reference number is 'restaurant': {'food': 'indian', 'area': 8 "address": "106 Regent Street City Centre", "area": "centre", 1234567890. is there anything else I can help you with? 'centre'}. "food": "indian". "id": "19214", 'booking': {'day': 'Thursday', "introduction": "curry garden serves tradition bangladeshi cuisine cooked with fresh produce 'people': '2', 'time': '18:00'}, 9 H: that's it, bye. location": [52.200187 'attraction':{'type': 'museum', 0.126407 M: have a great time and please contact us if you need any further assistance. 'area': 'centre'} name": "curry garden", 10 "phone": "01223302330", goodbye. } postcode": "cb21dp". pricerange": "expensive" type": "restaurant'

https://www.microsoft.com/en-us/research/uploads/prod/2020/07/SIGIR-2020-Tutorial-Slides-recent-advances-in-conversationa

Text/Document analysis



Excerpt extraction and classification

anni 20022		Contraction and the second		
Famine may be	unfolding 'righ	t now' in Yemen,	warns UN relie	fwing
17 November 2 like conditions goods by a Sau	1017 - The Unite Unfolding in Y Idi-led coalition	d Nations relief emen, as a bloc fighting Houthi r	wing on Friday, kade on aid a ebels there en	warned of famine nd other essential ters its 12th day
Jens Laerke, Humanitarian news briefing i	spokesperson Affairs (OCHA), n Geneva	for the UN C sounded the ala	Office for the erm during the	Coordination of regular bi-weekly
He was respon	ding to a question	on from a journal	list who asked	him to clarify a
warning yester	day from UN aid	l chiefs		
that the close vulnerable chil	ure of air, sea dren and familie	and land ports IS.	in Yemen thre	atened millions of
"It means that Integrated Pha which is famin famine happer mortality as a c	these are the n ase Classificatio ie [] But you a ning, and we h ause and conse	umber of people n 4 – which is t are correct, then hear children ar quence of under	t in areas when the last step t e may be as w e dying 1 me nourishment	e there's an IPC4 – before obviously 5, e speak right now, an, there's excess
Yemen imports reached crisis i	s up to 90 per ce evels	nt of its daily nee	eds, including f	uel, which has now
Reserves are in pump clean wi Cross	n such short sup ater to residents	oply that three Y s in recent days,	emeni cities ha according to U	ave been unable to JN partner the Red
This has left on country emerg	e million people es from the wor	e at risk of a rene st epidemic in m	wed cholera o odern times.	utbreak, just as the
Other diseases nose and throa	are also a thre it, that's easily p	at, including dip revented with a	htheria, a serio vaccine	ous infection of the
It's "spreading Health Organiz nine days' time	; fast" and has ation (WHO), wh a.	already claimed sich said that a vi	14 lives, acco accination cam	rding to the World paign is planned in
In addition to a Cross warned t same situation immediately.	water and sewa hat the capital 1 n* in two week	ge problems in H Sana'a and other ks – unless imp	todeida, Sa'ad cities "will fine orts of essent	a and Taiz, the Red d themselves in the tial goods resume
Also at the bri	efing, Alessandr	a Vellucci, for th	e UN Informat	tion Service (UNIS)

Entities Category Editor

SHOW SUGGESTIONS FOR

6 selected

Food

Agriculture

https://www.aicrowd.com/challeng es/amld-2020-transfer-learningfor-international-crisis-response

Logistics

Market intelligence



HP Officejet 6500A Plus e-All-in-One Color Ink-jet - Fax / copier / printer / scanner \$89 online, \$100 nearby ***** 377 reviews September 2010 - Printer - HP - Inkjet - Office - Copier - Color - Scanner - Fax - 250 she

Reviews

Summary - Based on 377 reviews

1 star	2	3	4 stars		5 stars
What people ease of use value setup customer set size mode colors	are	sayir	ng	"This was "Apprecia "Overall p "I DO like "Pretty Pa "Photos w "Full color	very easy to setup to four computers." te good quality at a fair price." retty easy setup." honest tech support people." uper weight." vere fair on the high quality mode."

Monitoring market change from text data



Nopp, Clemens, and Allan Hanbury. "Detecting Risks in the Banking System by Sentiment Analysis." EMNLP 2015

Market/Volatility prediction



Monitoring societal changes



Garg, N., Schiebinger, L., Jurafsky, D., & Zou, J. (2018). Word embeddings quantify 100 years of gender and ethnic stereotypes. *Proceedings of the National Academy of Sciences*

Information Extraction (IE)

The former of Research Company of Research and Research Solution by

The \$75, No. 41, Innut of Stations 4, pp. 42505, 42515, 2010.

IE

Involvement of Tumor Necrosis Factor Receptor-associated Protein 1 (TRAP1) in Apoptosis Induced by \$-Hydroxyisovalerylshikonin*

Reserved for publication, April 16, 2004, and in second them, Aphr 31, 2004 Published, JBC Papers in Print, July 28, 2008, SOI 10.2074(doi:M002082080)

Tutuka Mazudat, Genryu Hhima, Tushihire Kuschi, Mazayo Berie, Keuirhi Bori, Hhigeo Nakajo, Sachiko Kajimete, Tushike Hubayama-Imazo, and Karuyam Nakayo A REAL PROPERTY AND A REAL PROPERTY.

arratical Bornes, Shear Decernity, Taker 542-608, Ap

Hydroxylacesbrykhikania (#HWH, a compound lated from the traditional oriental medicinal herb (All) decaysion subscriptions of ADV's, a comparated method frame the traditional scattering methods have been approximately approximate the second methods and the second methods are approximately approximate the same scattering approximate the second methods and the properties of the second methods and the second methods are approximate scattering of the second methods and the second scattering approximate the second methods and approximate scattering approximate the second methods and approximate scattering approximate the second methods and approximate scattering approximate the scattering resources are scattering approximate the scattering of a second method method method approximate scattering approximate the scattering resources are balancing approximate the scattering of a scattering approximate the scattering approximate the scattering of the scattering approximate the scattering approximate the scattering of the scattering approximate the scattering of the scattering approximate the scattering approximate the scattering of the scattering approximate suppression of the expression of UEAP1 is an might play an important rule in the induct phone caused via termation of BOH.

ventry of equ	conduction pathways that are needed in
cell provid, dd	stantian, will death, and correspond to the
2: Rear the p	of many measurements of PHEs and sizes
deficts in some	(Wa are checky searching) which correspon-
one, mersoning	testical and adultations of PHEs have been de-
veloped as pet-	el anticenses design (2–4). Examples of the
"The week we fusion Feasible Harris, Kanas a station was a feasible week to U.U.U.U. "In them we in the feasible data on a ge- ater and the station of the station of the station of the station of the station of the station of the s	 And Andreas Andre

est undel automore droge available to date are \$22271 Revect, which is used in the textment of patients with runic nyclicerin leakemic 8, 9, and ID1839 (result, which used to treat son-enall cell lung concer (10: Openhile inhih-en: el'PTRo, each as SUD-ER and PDU28076, suppress augiments and are useful by the destruction of the vacualities at is needed for the growth and problemation of tanks cells in 15, 10. Most of the PPS subdition reported to data, doing STRUIT, 2018/08, 5015428, and PD070078, here passion structures that research the structure of NTP and price with ATP for binding to the ATP finding also in the lyin domain of the PTEs, with resoluted inhibition of on-otic activities. By contrast to these ATP competitive inhibor of PTE. the diskouts destructive 2 holicontic in (p.BDVR), included dram the plant foth-operators radio Adults the articity of 1 fee in an XTP non-competitive man 1.2.1. The losters of p. HIVE is very useful for the solubition "R adjetity in size because #HEVP does not need in con-with ATP in the interscellador metromment. In a previou PTN --udy, we demonstrated that apoptasis is induced via suppreen of the binnese activity of path-like kineses 1 (PLE): other delation of PTE activity by 2-2022 (14). Pub-like kineses 1 of its homology are involved in averal aspects of mitrain challing articulum of the snapplane promoting complex (12), structure, of the control-some (14) and formation of bipolog-midler (17, 10). In the primard study, we continued our mini-its of games involved in 2007/Violaburd apoptenity using a NA server and leased that expression of a prior for tame servers factor receptor associated proton 1 TBAP's was sig-Acceptly suppressed upon invational of homon budewice BLAC only with p-BEVE TRAFT was maturify about field as a typ I taker accreais factor receptor itsuffaq protein by you we liphed account, which is as officient method for studyin advenuences among proteins. 18, 201 An analysis of the slift." quence revealed that human TBAPL is abouted to heat of protein 70 (00971), which is consider of the 1009 (analy I associate diagonates that interact with the retinal protein during automic and other heat shock (iii). TRAPI is Astantially homologous to members of the 90 kPe limits of at-shock protons (EEPRC and is expressed both in teams much cells and in a wide variate of normal timeses (28) RSPO a sa separtat nobrolar daporase far protons that an arcdroit a sumerous officiar processes (B. 60). A samber of cell equaling nobrolits, each as sizenil horizone receptors

nd protein lanaers, require 30396 for maintenance in an other state within the cell 17, 36. The importance of 103986 a site supported by its abandance in all species, with evoluinsure empoweding of its annine and sequence from pre-travisities to manimum (28, 30). The IEEPH limits of anticentry dispersion point a member upon the discovery of TRAFU RSP15. Bowerse, TRAP1 does not have a static complex with

Subject	Relation	Object
p53	is_a	protein
Bax	is_a	protein
p53	has_function	apoptosis
Bax	has_function	induction
apoptosis	involved_in	cell_death
Bax	is_in	mitochondrial outer membrane
Bax	is_in	cytoplasm
apoptosis	related_to	caspase activation

structured knowledge extraction: summary for machine

textual abstract: summary for human

Summarization

• Aims to provide a concise and comprehensive summary of a text

Extractive Summarization



Abstractive Summarization







Abstractive summarization

Text:

We can't settle iPhone vs. Android or "Star Wars" vs. "Star Trek" for you. But another long-running geek debate was put to rest Tuesday night. Those short, animated loops that have captivated the Web for decades? They're pronounced like a brand of peanut butter. Steve Wilhite created the Graphics Interchange Format, or GIF, while working for Compuserve in 1987. On Tuesday, he received a Webby Award for it and delivered his five-word acceptance speech (that's all the Webbys allow) by flashing a GIF on the big screens at the Cipriani Wall Street in New York. And, in a flash, it all became clear: . "It's pronounced JIF, not GIF." Of course, in the grand tradition of heated debate, a flat statement of fact by the creator wasn't enough to sway some partisans. On Twitter, "GIF" became a trending topic as some folks pushed back. "Graphics Interchange Format. Graphics. Not Jraphics. #GIF #hardg," wrote Web designer Dan Cederholm. "So instead of GIF, we've got to say JIF? YEAH RIGHT," chimed in October Jones, creator of the "Texts From Dog" Tumblr and book. "And I suppose those animals with long necks are called 'JIRAFFES." And, of course, the peanut butter brand was getting lots of free publicity along the way. The always amusing HAL 9000 account (yes, somebody tweets as the robot from "2001") posted an "animated JIF" -which is to say, a swirling, animated jar of the tasty, high-protein spread. So, it's perhaps no surprise that the company got into the act itself. Wednesday afternoon, the company took to Twitter with a post reading, "It's pronounced Jif®." The tweet linked to, what else, a multi-colored GIF flashing the same phrase. Animated GIFs were a staple of the early Internet. Remember The Dancing Baby? That's a GIF. They fell out of favor as more advanced graphics technology emerged. But in the past couple of years, the Web has remembered how much fun it is to watch ridiculous things happen over and over again. Appropriately, Wilhite received his Lifetime Achievement Award from David Karp, the founder of Tumblr, one prominent place where GIFs found a new fanbase. In less publicized interviews, Wilhite had argued for the soft-G pronunciation for years. So, will a widely covered "speech" in front of some of the Web's most influential folks finally be the turning point? Maybe not. Last month, no less an authority than the White House posted an image on its new Tumblr feed advocating for the hard-G. And the Oxford English Dictionary says both pronunciations are acceptab le. So, here's wishing Mr. Wilhite "Jood Luck."

Summary:

GIF creator: It's pronounced "JIF" Steve Wilhite created the Graphics Interchange Format in 1987 at Compuserve . He pronounced the issue closed at the Webby Awards . And yet, some partisans remain unswayed .

Abstractive summarization

The bottleneck is no longer access to information; now it's our ability to keep up. Al can be trained on a variety of different types of texts and summary lengths. A model that can generate long, coherent, and meaningful summaries remains an open research problem.

The last few decades have witnessed a fundamental change in the challenge of taking in new information. The bottleneck is no longer access to information, now it's our ability to keep up. We all have to read more and more to keep up-to-date with our jobs, the news, and social media. We've looked at how AI can improve people's work by helping with this information deluge and one potential answer is to have algorithms automatically summarize longer texts. Training a model that can generate long, coherent, and meaningful summaries remains an open research problem. In fact, generating any kind of longer text is hard for even the most advanced deep learning algorithms. In order to make summarization successful, we introduce two separate improvements: a more contextual word generation model and a new way of training summarization models via reinforcement learning (RL). The combination of the two training methods enables the system to create relevant and highly readable multi-sentence summaries of long text, such as news articles, significantly improving on previous results. Our algorithm can be trained on a variety of different types of texts and summary lengths. In this blog post, we present the main contributions of our model and an overview of the natural language challenges specific to text summarization.

Extractive summarization

A section of DNA that contains instructions to make a protein is called a gene. Each gene has the sequence for at least one polypeptide. Proteins form structures, and also form enzymes. The enzymes do most of the work in cells. Proteins are made out of smaller polypeptides, which are formed of amino acids. To make a protein to do a particular job, the correct amino acids have to be joined up in the correct order.

Proteins are made by tiny machines in the cell called ribosomes. Ribosomes are in the main body of the cell, but DNA is only in the nucleus of the cell. The codon is part of the DNA, but DNA never leaves the nucleus. Because DNA cannot leave the nucleus, the cell makes a copy of the DNA sequence in RNA. This is smaller and can get through the holes – pores – in the membrane of the nucleus and out into the cell.

Genes encoded in DNA are transcribed into messenger RNA (mRNA) by proteins such as RNA polymerase. Mature mRNA is then used as a template for protein synthesis by the ribosome. Ribosomes read codons, 'words' made of three base pairs that tell the ribosome which amino acid to add. The ribosome scans along an mRNA, reading the code while it makes protein. Another RNA called tRNA helps match the right amino acid to each codon. A section of DNA that contains instructions to make a protein is called a gene. Each gene has the sequence for at least one polypeptide. Proteins form structures, and also form enzymes. The enzymes do most of the work in cells. Proteins are made out of smaller polypeptides, which are formed of amino acids. To make a protein to do a particular job, the correct amino acids have to be joined up in the correct order.

Proteins are made by tiny machines in the cell called ribosomes. Ribosomes are in the main body of the cell, but DNA is only in the nucleus of the cell. The codon is part of the DNA, but DNA never leaves the nucleus. Because DNA cannot leave the nucleus, the cell makes a copy of the DNA sequence in RNA. This is smaller and can get through the holes – pores – in the membrane of the nucleus and out into the cell.

Genes encoded in **DNA** are transcribed into messenger RNA (mRNA) by **proteins** such as RNA polymerase. Mature mRNA is then used as a template for **protein** synthesis by the **ribosome**. **Ribosomes** read codons, 'words' made of three base pairs that tell the **ribosome** which amino acid to add. The **ribosome** scans along an mRNA, reading the code while it makes **protein**. Another RNA called tRNA helps match the right amino acid to each codon.

Content generator / Writing assistant / Spell checker



Let me tell you a story about a little robot named Jarvis. Jarvis is a robot that can

Language Modeling





Look more: <u>https://talktotransformer.com</u> <u>https://www.youtube.com/watch?v=gcHkxP9adiM</u>

Natural Language Inference

Text	Judgments	Hypothesis
A man inspects the uniform of a figure in some East Asian country.	contradiction C C C C C	The man is sleeping
An older and younger man smiling.	neutral N N E N N	Two men are smiling and laughing at the cats playing on the floor.
A black race car starts up in front of a crowd of people.	contradiction C C C C C	A man is driving down a lonely road.
A soccer game with multiple males playing.	entailment E E E E E	Some men are playing a sport.
A smiling costumed woman is holding an umbrella.	neutral N N E C N	A happy woman in a fairy costume holds an umbrella.



Topic modeling / Clustering

Word Sense Disambiguation

- 2 senses of *bank*
 - "The bank will not be accepting cash on Saturdays."
 - "The river overflowed the bank."
- 8 senses of *bass*, as defined in WordNet
 - bass (the lowest part of the musical range)
 - bass, bass part (the lowest part in polyphonic music)
 - bass, basso (an adult male singer with the lowest voice)
 - sea bass, bass (flesh saltwater fish of the family Serranidae)
 - freshwater bass, bass (any of various North American lean-fleshed freshwater fishes especially of the genus Micropterus)
 - bass, bass voice, basso (the lowest adult male singing voice)
 - bass (member with the lowest range of a family of musical instruments)
 - bass (nontechnical name for any of numerous edible marine and freshwater spiny-finned fishes)

Named Entity Recognition (NER)

 "Named Entity Recognition labels sequences of words in a text which are the names of things, such as person and company names, or gene and protein names."



Named Entity Recognition

Also at the briefing, Alessandra Vellucci, for the UN Information Service (UNIS) recalled yesterday's statement in New York from Stéphane Dujarric, Spokesman for the UN Secretary-General regarding a letter the UN chief sent to the Permanent Representative of Saudi Arabia to the United Nations.

In the letter, the Secretary-General said that the blockade imposed by the coalition since 6 November is already reversing the impact of humanitarian efforts. While he welcomed the reopening of Aden port, the Secretary-General noted that "this alone will not meet the needs of 28 million Yemenis."

As such, the Secretary-General called on the Saudi-led coalition to enable the resumption of UN Humanitarian Air Service (UNHAS) flights to Sana'a and Aden airports, and the reopening of Hodeida and Saleef ports so that fuel, food and medical supplies could enter Yemen.



Relation Extraction

CHICAGO (AP) — Citing high fuel prices, United Airlines said Friday it has increased fares by \$6 per round trip on flights to some cities also served by lower-cost carriers. American Airlines, a unit of AMR, immediately matched the move, spokesman Tim Wagner said. United, a unit of UAL, said the increase took effect Thursday night and applies to most routes where it competes against discount carriers, such as Chicago to Dallas and Atlanta and Denver to San Francisco, Los Angeles and New York.

Subject	Relation	Object
American Airlines	subsidiary	AMR
Tim Wagner	employee	American Airlines
United Airlines	subsidiary	UAL

example from Jim Martin

Parsing

 A natural language parser is a program that works out the grammatical structure of sentences, for instance, which groups of words go together (as "phrases") and which words are the subject or object of a verb



Part-of-Speech (POS) Tagging

 "A Part-Of-Speech Tagger is a piece of software that reads text in some language and assigns parts of speech to each word, such as noun, verb, adjective"



Coreference Resolution

 Coreference resolution is the task of finding all expressions that refer to the same entity in a text



Tell Me This

Tell Me This 20 hours ago (edited)

Human: What do we want!? Computer: Natural language processing! Human: When do we want it!? Computer: When do we want what?

Reply • 203 📫 🏴

View reply ~



- NLP Applications
- Language as a complex system
- Text preprocessing

Language hierarchy – linguistic perspective

Sample sentence: "a fox jumped over the lazy dog."

- Phonemes
 - A unit of sound, e.g. /p/, /t/ and /æ/
- Morphemes
 - Smallest meaningful unit in a word, e.g. the word *national* has two morphemes: *nation* a noun, and *-al* a suffix
- Words
- Phrase
 - Noun phrase: a fox
 - Verb phrase: "jumped over the lazy dog"
- Sentence



https://en.wikipedia.org/wiki/Syntactic hierarchy

Language hierarchy – computational perspective

Sample sentence: "a fox jumped over the lazy dog."

- Character
 - like "*a*", "*f*", "*x*", etc.
- N-gram character
 - E.g. tri-gram characters like "a f", " fo", "fox", and "ox "
- Word
- N-gram word
 - E.g. tri-grams like "a fox jumped", "fox jumped over", and "jumped over the"
- Compound noun
 - is made up of at least two nouns like **post office**, **San Francisco**
- Multiword Expression
 - Made up of at least two words like
 - hang up the gloves (idiom)
 - in short

Language hierarchy – computational perspective (cont.)

Sample sentence: "a fox jumped over the lazy dog."

Token

- used as the unit of processing
- can be any of the previously mentioned units and any sequence of characters
- E.g. when tokenized by words:
 - ["a", "fox", " jumped", "over", "the", "lazy", "dog"]
- Dictionary or vocabulary list or lexicon
 - List of unique tokens in the given text
- Sentence
- Paragraph
- Document
- Corpus
 - a collection of text documents

Natural Language

- Learned from experience
- A symbolic/discrete system ...





 Encodings in brains and models are continuous



What makes language hard?

- Language is a complex social process
- Tremendous ambiguity at every level of representation
- Variability
- Grounding
- Sparsity

Ambiguity in word level



"One morning I shot an elephant in my pajamas"



"Finally, a computer that understands you like your mother" (Ad, 1985)

- 1. The computer understands you as well as your mother understands you.
- 2. The computer understands that you like your mother.
- 3. The computer understands you as well as it understands your mother.

Variability – Semantic change



Figure 1: Two-dimensional visualization of semantic change in English using SGNS vectors.² **a**, The word *gay* shifted from meaning "cheerful" or "frolicsome" to referring to homosexuality. **b**, In the early 20th century *broadcast* referred to "casting out seeds"; with the rise of television and radio its meaning shifted to "transmitting signals". **c**, *Awful* underwent a process of pejoration, as it shifted from meaning "full of awe" to meaning "terrible or appalling" (Simpson et al., 1989).

Grounding

- Humans do not learn language by observing an endless stream of text
- Common sense
- An explanation of common sense in infant kids <u>https://youtu.be/7ROelYvo8f0?t=2411</u>

Challenges in language processing

- Language is a complex social process
- Tremendous ambiguity at every level of representation
- Variability
- Grounding
- Sparsity

Zipf's Law

- Sort the vocabularies of a dictionary based on their frequencies in a text corpus
 - E.g. the results from the **Brown Corpus**:

Rank	Token	Frequency
1	the	22038615
2	be	12545825
3	and	10741073
4	of	10343885
5	А	10144200

- Top words in the list are called stop words
- The ones at the bottom are *rare words*

Zipf's Law

The plot of rank versus frequency looks like this:



Zipf's Law

Applying logarithm to both axes:



https://en.wikipedia.org/wiki/Zipf%27s_law

Power Law in social science

Observed in other human-related phenomena/systems

- Population rank of cities
- Pagerank scores of websites
- Income distribution
- Corporation sizes



Power Law in web

 Approximation of the shape of web based on the number of incoming links to each website





What does Zipf' Law tell us?

- Highly frequent tokens cover a large portion of a corpus
 - Only 135 most frequent words cover half of the Brown Corpus
- A large portion of the dictionary consists of words with very low frequencies
 - Typically removing words with frequencies of lower than 3 halves the size of dictionary!



What does Zipf' Law tell us?

- The challenge of long tail
 - Phenomena with low frequency (resided on the tail of distribution) are the challenging parts of language processing
 - Example of the long tail problem in a question answering system:



• Why could it be challenging for statistical models?



- NLP Applications
- Language as a complex system
- Text preprocessing

Text preprocessing

- Preprocessing is the first and a crucial step of NLP task
 - The objective of preprocessing is to clean/harmonize the text, reduce language fluctuations if necessary, and prepare the tokens for being processed in the next steps
 - Preprocessing partially addresses the issue with sparsity, why?

We will learn:

- Text cleaning/harmonization/reduction of fluctuations
 - Text normalization
 - Segmentation
 - Stop words
 - Stemming & Lemmatization

Text Normalization

- Normalization harmonizes the written forms of the words with same meanings
- Some examples:
 - deleting periods
 - U.S.A. \rightarrow USA
 - deleting hyphens
 - anti-discriminatory → antidiscriminatory
 - Accents
 - French *résumé* → *resume*
 - Umlauts
 - German: *Tuebingen* → *Tübingen*

Text Normalization

- Case folding: reduce all letters to lower case
 - It may cause ambiguity but typically helpful
 - General Motors vs. general motors
 - Fed vs. fed
 - CAT (City Airport Train) vs. cat
- Longstanding Google example:
 - Search **C.A.T.**
- Do the numbers, dates, etc. bring information?
 - If included, the dictionary size may explode!
 - Numbers and dates are commonly replaced by special tokens, e.g.
 - Numbers with <num>
 - Dates with <dates>

Segmentation

- Segmentation
 - Splitting a compound word into tokens
- French
 - L'ensemble \rightarrow one token or two? L? L'? Le?
- German compound nouns
 - Halsschlagader \rightarrow Hals Schlag Ader?
 - Compound words in German usually require **compound splitter**
 - A Possible algorithm (look in the link for more details):



Stop words

- Stop words
 - The commonest words, like *the, a, and, to, be*
 - They carry little or no <u>semantic</u> information
- Stop words can also be important, especially in combination with other words, e.g.:
 - Phrases: "King of Denmark", "To be or not to be"
 - Titles, etc.: "Let it be"
 - Definitional purposes: "flights to London"
- Stop words are sometimes excluded from the corpus
 - Commonly in bag-of-words approaches

Stemming

- Morphemes in English consists of
 - Stem: the core meaning-bearing units
 - Affixes: pieces that adhere to stems
- A stemmer reduces words to their "stems" by crude affix chopping. Examples:
 - automate, automates, automatic, automation \rightarrow automat
 - for example compressed and compression are both accepted as equivalent to compress \rightarrow

for exampl compress and compress ar both accept as equival to compress

Porter's stemmer

- Commonest algorithm for stemming English
 - consists of a set of grammatical commands
- Typical rules:
 - sses \rightarrow ss
 - ies \rightarrow i
 - ational \rightarrow ate
 - tional \rightarrow tion

Give it a try: <u>https://text-processing.com/demo/stem/</u>

Lemmatization

- A lemmatizer uses a knowledge resource (like <u>WordNet</u>) to find and replace base forms
- Lemmatzer reduces inflectional/variant forms to base forms. Examples:
 - am, are, $is \rightarrow be$
 - car, cars, car's, cars' \rightarrow car
 - the boy's cars are different colors \rightarrow the boy car be different color
- Lemmatization versus Stemming:
 - Both reduce variation
 - Stemming is typically faster
 - Stemming may harm precision and increase ambiguity
 - If a given word does not exist in the knowledge resource, lemmatization may not be able to process it



AllenNLP



Stanford CoreNLP





huggingface.co





polyglot